

**PRODUCENT:**  
 BAYER S.A.S  
 16 rue Jean-Marie Leclair  
 CS 90106  
 69266 Lyon Cedex 09  
 Francja

**PODMIOT ODPOWIEDZIALNY:**  
 Bayer Sp. z o.o.  
 Al. Jerozolimskie 158  
 02-326 Warszawa  
 tel. +48 22 5723500

## AquaPy EW165

Nr pozwolenia na obrót produktem biobójczym: **3746/09**, z dnia 09.06.2009

**SUBSTANCJA CZYNNNA** Wyciąg z otwartych i dojrzałych kwiatów wrotyczu dalmatyńskiego (*Chrysanthemum cinerariaefolium*/*Tanaceum cinerariifolium*) otrzymywany przy pomocy ditlenku węgla w stanie nadkrytycznym- 30 g/l nr CAS: 89997-63-7 - związek z grupy pyretroidów.

**ZAWIERA** Eter 2-(2-butoksyetoksy)etylo 6-propylopiperonylowy (Piperonylobutoksyd) -135 g/L nr CAS: 51-03-6 - synergetyk.

### POSTAĆ PRODUKTU

**PŁYNNY PREPARAT OWADOBÓJCZY**  
 Emulsja, olej w wodzie (EW), do używania w formie nierozcieńczonej lub rozcieńczonej wodą.

### ZAKRES STOSOWANIA

**ZWALCZANIE OWADÓW LATAJĄCYCH I BIEGAJĄCYCH** (metodą oprysku powierzchni) oraz **ZWALCZANIE OWADÓW LATAJĄCYCH** (metodą zamgławiania) w pomieszczeniach zamkniętych. Wykazuje działanie pokarmowe i kontaktowe.



**PREPARAT DO PROFESJONALNEGO STOSOWANIA.  
 WSTRZĄSNĄĆ PRZED UŻYCIEM**

### UWAGA

#### ZWROTY WSKAZUJĄCE RODZAJ ZAGROŻENIA

H410 Działa bardzo toksycznie na organizmy wodne, powodując długotrwałe skutki.  
 EUH208 Zawiera masę poreakcyjną 5-chloro- 2-metylo-2H-izotiazol-3-onu i 2-metylo-2H-izotiazol-3-onu (3:1).  
 Może powodować wystąpienie reakcji alergicznej.

#### ZWROTY OKREŚLAJĄCE WARUNKI BEZPIECZNEGO STOSOWANIA

P273 Unikać uwolnienia do środowiska.

P391 Zebrać wyciek.

P501 Zawartość/ pojemnik usuwać do uprawnionego odbiorcy odpadów niebezpiecznych.

### INNE ZAGROŻENIA

Mogą wystąpić objawy skórne, takie jak pieczenie lub poparzenie twarzy i błon śluzowych. Jednakże objawy te nie są przyczyną żadnych uszkodzeń i są przejściowe (do 24 godzin).

### SPOSÓB STOSOWANIA

PRODUKT BIOBÓJCZY NALEŻY UŻYWAĆ Z ZACHOWANIEM SZCZEGÓLNYCH ŚRODKÓW OSTROŻNOŚCI.  
 PRZED UŻYCIEM NALEŻY ZAPOZNAĆ SIĘ Z TREŚCIĄ ETYKIETY PREPARATU.

### OPRYSK POWIERZCHNIOWY

Stosować ręczne, mechaniczne lub elektryczne opryskiwacze dające normalny, grubo kroplisty oprysk. Przy zwalczaniu

owadów biegających opryskiwać miejsca przebywania i gnieźdzenia się owadów, specjalną uwagę zwracać na szczeliny i pęknięcia. Nie opryskiwać w pobliżu żywności.

#### **GNIAZDA OS**

Stosować obficie bezpośrednio na gniazda lub w miejsca nachodzenia os, aż do nasycenia gniazd najlepiej wieczorem lub o innej porze, kiedy aktywność os jest minimalna. Przed użyciem dokładnie wstrząsnąć pojemnikiem. Dla maksymalnej skuteczności zabiegu upewnić się czy temperatura przed zastosowaniem preparatu nie jest niższa od 10°C. AquaPy EW165 może być rozcieńczony wodą. Rozcieńczony preparat nie powinien być przechowywany. Niezbędne jest przygotowanie świeżej cieczy roboczej. AquaPy EW165 może być stosowany jako nierozcieńczony, gotowy do użycia aerozol lub rozcieńczony wodą jako gorąca mgła (mgła termiczna). Do stosowania ULV zaleca się, aby aparat (opryskiwacz) produkował krople wielkości 25-50 µm. Dla stosowania jako gorąca mgła aparat musi być przystosowany do stosowania z wodą (zgodnie z tabelą). W przypadku powtórnego pojawienia się insektów po wykonanym zabiegu, zabiegi należy powtarzać w odstępach dwutygodniowych.

#### **AEROZOL (ULV) - WEWNĄTRZ POMIESZCZEŃ**

Przed zastosowaniem preparatu zamknąć drzwi i okna, system wentylacyjny. Rozpylić dokładnie w całym pomieszczeniu. Zwrócić uwagę na miejsca przebywania owadów. Opryskiwanie rozpocząć od najdalszej części pomieszczenia, cofając się w kierunku wejścia. Po wykonanym zabiegu zamgławiania, pomieszczenie pozostawić zamknięte tak długo jak to jest możliwe (minimum 30-60 minut), a następnie pomieszczenie dokładnie wywietrzyć.

#### **DAWKI**

<b>OWADY</b>	<b>METODA STOSOWANIA</b>	<b>PROPOZYCJE ROZCIEŃCZENIA AQUAPY EW165 + WODA</b>	<b>DAWKA</b>
BIEGAJĄCE I LATAJĄCE WEWNĄTRZ POMIESZCZEŃ	ULV - AEROZOL	NIEROCZCIEŃCZONY	0,1-0,4 L/3000m <sup>3</sup>
	MGŁA ŚREDNIOKROPLISTA	1 CZĘŚĆ + 1,5-9 CZĘŚCI	1 L/3000m <sup>3</sup>
	MGŁA TERMICZNA	1 CZĘŚĆ + 1,5-9 CZĘŚCI	1 L/3000m <sup>3</sup>
LATAJĄCE I BIEGAJĄCE wewnątrz pomieszczeń	OPRYSK POWIERZCHNIOWY działanie pozostałościowe do 24 h	1 CZĘŚĆ + 39 CZĘŚCI	5 L/100m <sup>2</sup>
	OPRYSK POWIERZCHNIOWY z ograniczonym działaniem pozostałościowym	1 CZĘŚĆ + 9 CZĘŚCI	5 L/100m <sup>2</sup>
GNIAZDA OS (osy)	OPRYSK	1 CZĘŚĆ + 9 CZĘŚCI	5 L/100m <sup>2</sup>

#### **ŚRODKI OSTROŻNOŚCI**

- Przed zabiegiem usunąć z pomieszczenia ludzi i zwierzęta oraz wszystkie naczynia i produkty spożywcze.
- Wszystkie powierzchnie i naczynia, które mogą mieć kontakt z żywnością, powinny być przykryte przed zabiegiem lub starannie umyte przed ponownym użyciem.
- Podczas pracy z preparatem nosić rękawice ochronne (odpowiadające EN 374), okulary (zgodne z EN166, pole widzenia = 5 lub równoważne) oraz standardowy kombinezon ochronny i odzież ochroną (kategoria 3 typ 6).
- W czasie pracy nie jeść, nie pić i nie palić.
- Unikać kontaktu ze skórą, oczami i ubraniem. Przechowywać ubranie robocze oddzielnie. Natychmiast zdjąć całą

zanieczyszczoną odzież i starannie oczyścić przed powtórным użyciem. Ubranie, którego nie można wyczyścić musi być zniszczone (spalone).

- Przedmioty ustawiać z powrotem dopiero po dokładnym wyschnięciu powierzchni.
- Miejsca poddane zabiegowi powinny być odpowiednio przewietrzone przed ponownym wejściem osób lub zwierząt.
- Bezpośrednio po pracy umyć ręce, w razie potrzeby wziąć prysznic.

### **SKUTEK DZIAŁANIA ŚRODKA BIOBÓJCZEGO**

W przypadku powtórnego pojawienia się insektów po wykonaniu zabiegu, należy go powtarzać w odstępach dwutygodniowych.

### **ZALECENIA DOTYCZĄCE WENTYLACJI**

Preparat nie działa szkodliwie przez drogi oddechowe.

Stosować wyłącznie w pomieszczeniach z odpowiednią wentylacją wywiewną.

### **OBJAWY ZATRUCIA**

**MIEJSCOWE:** parestezje skóry i oczu, które mogą być ostre, zazwyczaj ustępują w ciągu 24 godzin, podrażnienie skóry, oczu i błony śluzowej, kaszel, kichanie.

**UKŁADOWE:** Dolegliwości w klatce piersiowej, tachykardia, hipotonia, nudności, ból brzucha, biegunka, wymioty, zawroty głowy, niewyraźne widzenie, ból głowy, anoreksja, senność, śpiączka, konwulsje, drżenie, osłabienie, hiperreakcja dróg oddechowych, obrzęk płucny, palpacje serca, faszyculacje mięśniowe, apatia, zawroty głowy.

### **PIERWSZA POMOC**

**PORADY OGÓLNE** - Natychmiast zdjąć zanieczyszczone ubranie i usunąć w bezpieczny sposób.

#### **WDYCHANIE**

Przenieść na świeże powietrze. Zapewnić poszkodowanemu ciepło i spokój. Jeśli objawy utrzymują się, wezwać lekarza.

#### **KONTAKT PRZEZ SKÓRĘ**

Natychmiast zmyć mydłem z dużą ilością wody (przez co najmniej 15 minut). Ciepła woda może stworzyć wrażenia podrażnienia lub zaburzenia czucia. Nie jest to objaw systemicznego zatrucia. W przypadku podrażnienia skóry mogą być zastosowane olejki lub lotiony zawierające witaminę E. Jeśli objawy utrzymują się, wezwać lekarza. **KONTAKT Z OCZAMI** Natychmiast płukać dużą ilością wody, także pod powiekami przynajmniej przez 15 minut.

Usunąć soczewki kontaktowe jeżeli są obecne, po pierwszych 5 minutach potem kontynuować płukanie oczu.

Ciepła woda może stworzyć wrażenie podrażnienia lub zaburzenia czucia. Nie jest to objaw systemicznego zatrucia. Podać łagodzące krople do oczu a jeśli to konieczne podać krople znieczulające. Uzyskać pomoc medyczną w przypadku

pojawienia się i utrzymywania podrażnienia.

#### **POŁKNIECIE**

Wypłukać usta i podawać wodę do picia małymi łykami. **NIE** powodować wymiotów.

W razie spożycia natychmiast zasięgnąć porady lekarza i pokazać opakowanie lub etykietę.

### **ANTIDOTUM**

#### **BRĄK, STOSOWAĆ LECZENIE OBJAWOWE.**

Produkt zawiera pyretroid.

Nie wolno pomylić zatrucia pyretroidem z zatruciem karbaminianem lub związkiem fosfoorganicznym.

W zaistniałych sytuacjach, kiedy wymagana jest lub konieczna inna pomoc medyczna niż ujęta w ostrzeżeniach skontaktować się z najbliższym ośrodkiem toksykologicznym.

### **MAGAZYNOWANIE**

Przechowywać w oryginalnym opakowaniu.

Przechowywać w miejscu dostępnym tylko dla upoważnionych osób.

Przechowywać z dala od ciepła i źródeł zapłonu.

Przechowywać pojemniki szczelnie zamknięte w suchym, chłodnym (0-30 °C) i dobrze wentylowanym miejscu, również z uwagi na jakość.



Chronić przed bezpośrednim dostępem promieni słonecznych. Przechowywać w oryginalnym opakowaniu.  
Chronić przed dziećmi. Chronić przed mrozem.

#### **POSTĘPOWANIE Z ODPADAMI PREPARATU I OPAKOWANIEM**

##### **PRODUKT**

Zgodnie z obowiązującymi przepisami i jeżeli to konieczne, po konsultacji z podmiotem zarządzającym i lokalnymi władzami, produkt można oddać na składowisko odpadów lub do spalarni odpadów.

Nie odprowadzać do kanalizacji.

##### **OPAKOWANIA**

Opróżnić opakowanie z resztek produktu.

Usunąć jak niewykorzystany produkt.

Nie używać ponownie pustych pojemników.

Opakowania nie całkowicie opróżnione powinny zostać usunięte jako odpad niebezpieczny.

#### **UWAGA**

**ZABRANIA SIĘ WYKORZYSTYWANIA OPRÓŻNIONYCH OPAKOWAŃ DO INNYCH CELÓW, W TYM TAKŻE TRAKTOWANIA ICH JAKO SUROWCE WTÓRNE.**

DATA PRODUKCJI- NA OPAKOWANIU

OKRES WAŻNOŚCI - 2 LATA OD DATY PRODUKCJI

NUMER SERII- NA OPAKOWANIU

POJEMNOŚĆ OPAKOWANIA- NA OPAKOWANIU

Urząd Rejestracji Produktów Leczniczych,  
Wyrobów Medycznych i Produktów Biobójczych,  
Al. Jerozolimskie 181C, 02-222 Warszawa  
NIP: 521-32-14-182, REGON:015249601

Z upoważnienia Prezesa  
WICEPREZES  
ds. Produktów Biobójczych

Barbara Jaworska-Luczak

2020 -01- 31